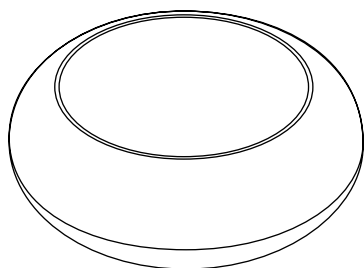
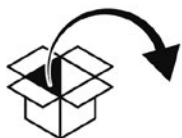


PUCKLIGHTS WITH REMOTE

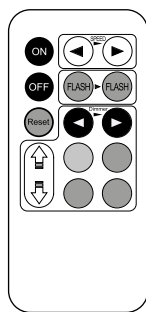


User Manual

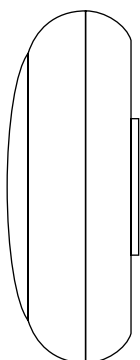
DE	Benutzerhandbuch	LT	Vartotojo vadovas
BG	Ръководство за потребителя	LV	Lietotāja rokasgrāmata
CZ	Uživatelská příručka	NL	Gebruikershandleiding
DK	Brugervejledning	NO	Brukerhåndbok
EE	Kasutusjuhend	PL	Podręcznik użytkownika
ES	Manual del usuario	PT	Manual do utilizador
FI	Käyttäjän käsikirja	RO	Manual de utilizare
FR	Manuel d'utilisation	SE	Användarmanual
GR	Εγχειρίδιο χρήστη	SI	Uporabniški priročnik
HR	korisnički priručnik	SK	Používateľská príručka
HU	Felhasználói kézikönyv	TR	Kullanıcı Kılavuzu
IT	Manuale d'uso		



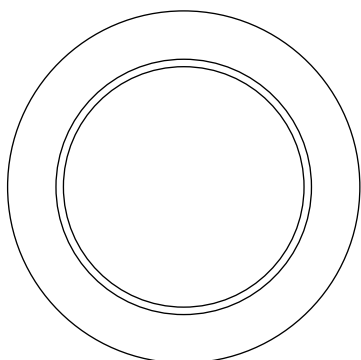
3x



1x



27.5mm

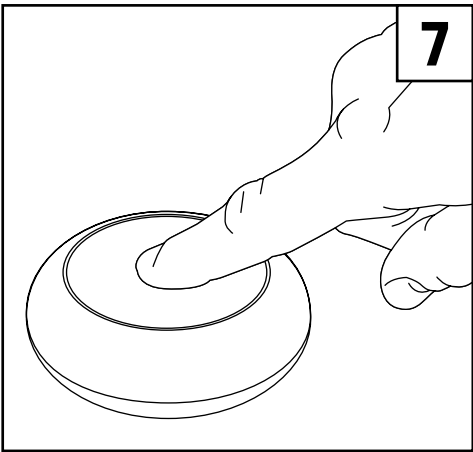
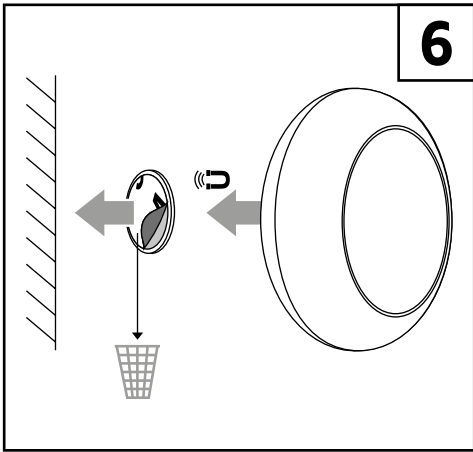
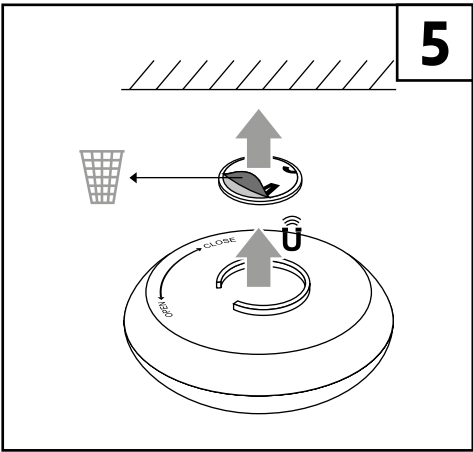
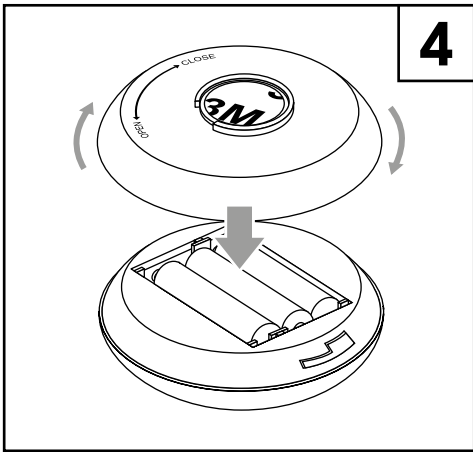
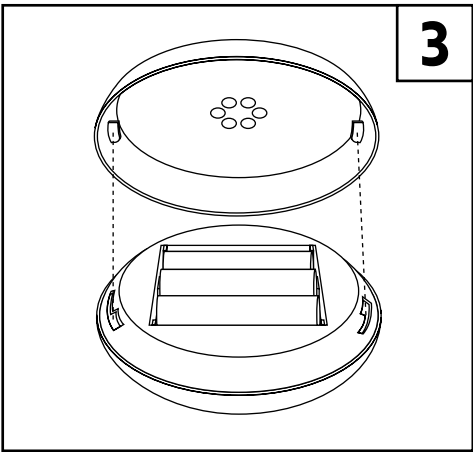
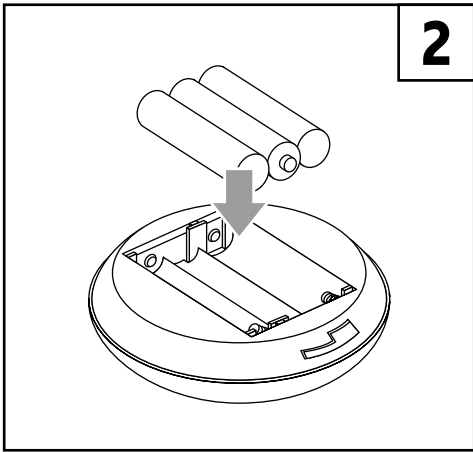
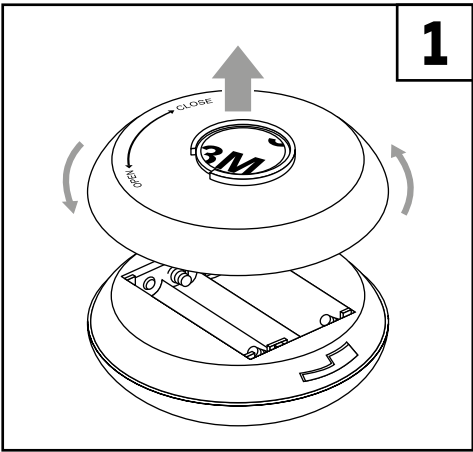


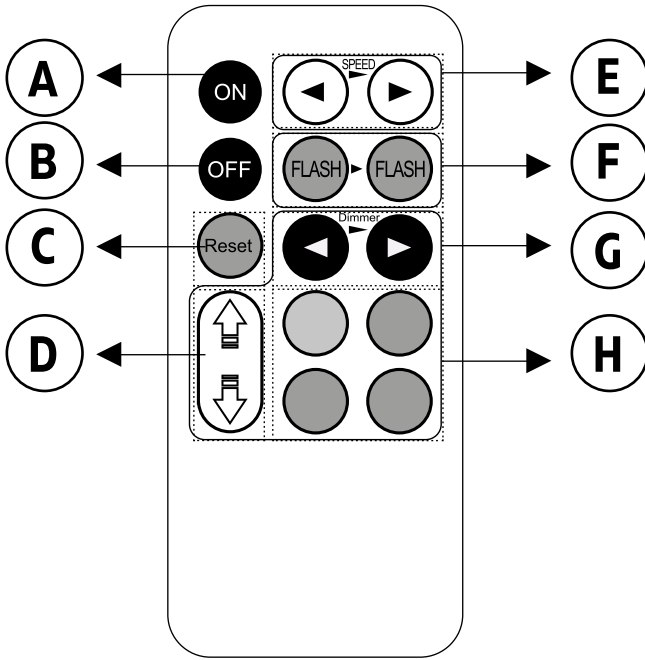
Ø75mm

Electro Cirkel Retail B.V.
Lyonstraat 29
3047 AJ Rotterdam
The Netherlands

Calex Smart Home UK Ltd.
20 Gresham Street London
EC2V 7JE United Kingdom

WWW.CALEX.EU





EN REMOTE CONTROL INSTRUCTIONS

Battery

The remote control uses a CR2025-3V button battery. The remote control is on automatic standby mode when not in use. Normally the battery can be used for more then six months. The battery can be replaced by the same type.

Remote control functions

- Press the button to turn puck lights on.
- Press the button to turn puck lights off.
- Press the button to reset cool white and warm white 100% lighting
- Press the up and down buttons to adjust the color temperature
- Press the left and right buttons to adjust the speed when the puck lights are in flash mode
- Press the white button for cool white flash mode or the yellow button for warm white flash mode
- Press the left and right buttons to dim the color temperature chosen with one of the color temperature selection buttons (H.)
- Press one of the buttons for quick color temperature selection

Batterie

Die Fernbedienung verwendet eine CR2025-3V-Knopfzelle. Sie befindet sich im automatischen Standby-Modus, wenn sie nicht benutzt wird. Normalerweise kann die Batterie länger als sechs Monate verwendet werden. Die Batterie kann durch den gleichen Typ ersetzt werden.

Funktionen der Fernbedienung

- A. Drücken Sie die Taste, um die Puck-Leuchten einzuschalten.
- B. Drücken Sie die Taste, um die Puck-Leuchten auszuschalten.
- C. Drücken Sie die Taste, um die kaltweiße und warmweiße Beleuchtung auf 100 % zurückzusetzen
- D. Drücken Sie die Auf- und Ab-Tasten, um die Farbtemperatur einzustellen
- E. Drücken Sie die linken und rechten Tasten, um die Geschwindigkeit einzustellen, wenn sich die Puck-Leuchten im Flash-Modus befinden
- F. Drücken Sie die weiße Taste für den kaltweißen Flash-Modus oder die gelbe Taste für den warmweißen Flash-Modus
- G. Drücken Sie die linken und rechten Tasten, um die mit einer der Farbtemperatur-Auswahltasten (H.) gewählte Farbtemperatur zu dimmen
- H. Drücken Sie eine der Tasten für eine schnelle Auswahl der Farbtemperatur

BG ИНСТРУКЦИИ ЗА ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ

батерия

Дистанционното управление използва батерия тип „копче“ CR2025-3V. Дистанционното управление е в автоматичен режим на готовност, когато не се използва. Обикновено батерията може да се използва повече от шест месеца. Батерията може да се смени със същия тип.

Функции на дистанционното управление

- A. Натиснете бутона, за да включите puck осветлението.
- B. Натиснете бутона, за да изключите puck осветлението.
- C. Натиснете бутона, за да нулирате студено бялото и топло бялото осветление на 100%
- D. Натиснете бутоните нагоре и надолу, за да регулирате цветната температура
- E. Натиснете левия и десния бутон, за да регулирате скоростта, когато puck осветлението е в режим на мигане
- F. Натиснете белия бутон за режим на мигане със студено бяла светлина или жълтия бутон за режим на мигане с топло бяла светлина
- G. Натиснете левия и десния бутон, за да намалите яркостта на избраната цветна температура чрез един от бутоните за избор на цветна температура (H.)
- H. Натиснете един от бутоните за бърз избор на цветна температура

Baterie

Dálkový ovladač používá knoflíkovou baterii CR2025-3V. Dálkový ovladač se při nepoužívání automaticky přepne do pohotovostního režimu. Baterie obvykle vydrží déle než šest měsíců. Baterii lze vyměnit za stejný typ.

Funkce dálkového ovladače

- A. Stisknutím tlačítka zapnete puck světla.
- B. Stisknutím tlačítka vypnete puck světla.
- C. Stisknutím tlačítka resetujete studené bílé a teplé bílé osvětlení na 100 %
- D. Stisknutím tlačítek nahoru a dolů nastavíte barevnou teplotu
- E. Stisknutím levého a pravého tlačítka nastavíte rychlost, když jsou puck světla v režimu blikání
- F. Stiskněte bílé tlačítko pro režim blikání studené bílé nebo žluté tlačítko pro režim blikání teplé bílé
- G. Stisknutím levého a pravého tlačítka ztlumíte zvolenou barevnou teplotu vybranou jedním z tlačítek výběru barevné teploty (H.)
- H. Stiskněte jedno z tlačítek pro rychlý výběr barevné teploty

DK FJERNBETJENINGSINSTRUKTIONER

Batteri

Fjernbetjeningen bruger et CR2025-3V knapbatteri. Fjernbetjeningen er automatisk i standbytilstand, når den ikke er i brug. Normalt kan batteriet bruges i mere end seks måneder. Batteriet kan udskiftes med et batteri af samme type.

Fjernbetjeningens funktioner

- A. Tryk på knappen for at tænde puck-lysene.
- B. Tryk på knappen for at slukke puck-lysene.
- C. Tryk på knappen for at nulstille kold hvid og varm hvid belysning til 100 %
- D. Tryk på op- og ned-knapperne for at justere farvetemperaturen
- E. Tryk på venstre og højre knapper for at justere hastigheden, når puck-lysene er i flash-tilstand
- F. Tryk på den hvide knap for kold hvid flash-tilstand eller den gule knap for varm hvid flash-tilstand
- G. Tryk på venstre og højre knapper for at dæmpe den farvetemperatur, der er valgt med en af knapperne til valg af farvetemperatur (H.)
- H. Tryk på en af knapperne for hurtig valg af farvetemperatur

Patarei

Kaugjuhtimispult kasutab CR2025-3V nööppatareid. Kaugjuhtimispult lülitub automaatsele ooterežiimile, kui seda ei kasutata. Tavaliselt saab patareid kasutada kauem kui kuus kuud. Patareid saab vahetada sama tüüpi patareide vastu.

Kaugjuhtimispuldi funktsioonid

- A. Vajutage nuppu, et puck-tuled sisse lülitada.
- B. Vajutage nuppu, et puck-tuled välja lülitada.
- C. Vajutage nuppu, et lähtestada külmvalge ja soe valge valgustus 100%-le
- D. Vajutage üles- ja allanuppe, et reguleerida värvitemperatuuri
- E. Vajutage vasakut ja paremat nuppu, et reguleerida kiirust, kui puck-tuled on vilkumisrežiimis
- F. Vajutage valget nuppu külmvalge vilkumisrežiimi jaoks või kollast nuppu soe valge vilkumisrežiimi jaoks
- G. Vajutage vasakut ja paremat nuppu, et vähendada värvitemperatuuri, mis on valitud ühe värvitemperatuuri valikunupu (H.) abil
- H. Vajutage ühte nuppudest värvitemperatuuri kiireks valimiseks

ES INSTRUCCIONES DEL MANDO A DISTANCIA

Pila

El control remoto utiliza una pila de botón CR2025-3V. El control remoto se activa automáticamente cuando no se usa. Normalmente, la pila puede usarse durante más de seis meses. Se puede reemplazar por una del mismo tipo.

Funciones del control remoto

- A. Pulse el botón para encender las luces puck.
- B. Pulse el botón para apagar las luces puck.
- C. Pulse el botón para restablecer la iluminación blanco frío y blanco cálido al 100 %
- D. Pulse los botones arriba y abajo para ajustar la temperatura de color
- E. Pulse los botones izquierdo y derecho para ajustar la velocidad cuando las luces puck estén en modo flash
- F. Pulse el botón blanco para el modo flash blanco frío o el botón amarillo para el modo flash blanco cálido
- G. Pulse los botones izquierdo y derecho para atenuar la temperatura de color elegida con uno de los botones de selección de temperatura de color (H.)
- H. Pulse uno de los botones para una selección rápida de la temperatura de color

Paristo

Kaukosäädin käyttää CR2025-3V-nappiparistoa. Kaukosäädin on automaattisessa valmiustilassa, kun sitä ei käytetä. Normaalisti paristoa voi käyttää yli kuusi kuukautta. Paristo voidaan vaihtaa samanlaiseen paristoon.

Kaukosäätimen toiminnot

- A. Paina painiketta kytkeäksesi puck-valot päälle.
- B. Paina painiketta kytkeäksesi puck-valot pois päältä.
- C. Paina painiketta palauttaaksesi kylmän valkoisen ja lämpimän valkoisen valaistuksen 100 %:iin
- D. Paina ylös- ja alas-painikkeita säätääksesi värilämpötilaa
- E. Paina vasenta ja oikeaa painiketta säätääksesi nopeutta, kun puck-valot ovat vilkkutilassa
- F. Paina valkoista painiketta kylmän valkoisen vilkkutilaan tai keltaista painiketta lämpimän valkoisen vilkkutilaan
- G. Paina vasenta ja oikeaa painiketta himmentääksesi värilämpötilaa, joka on valittu yhdellä värilämpötilan valintapainikkeista (H.)
- H. Paina yhtä painikkeista värilämpötilan nopeaa valintaa varten

FR INSTRUCTIONS DE LA TÉLÉCOMMANDE

Pile

La télécommande fonctionne avec une pile bouton CR2025-3V. Elle se met automatiquement en veille lorsqu'elle n'est pas utilisée. Normalement, la pile peut être utilisée pendant plus de six mois. Elle peut être remplacée par une pile du même type.

Fonctions de la télécommande

- A. Appuyez sur le bouton pour allumer les éclairages puck.
- B. Appuyez sur le bouton pour éteindre les éclairages puck.
- C. Appuyez sur le bouton pour réinitialiser l'éclairage blanc froid et blanc chaud à 100 %
- D. Appuyez sur les boutons haut et bas pour régler la température de couleur
- E. Appuyez sur les boutons gauche et droit pour régler la vitesse lorsque les éclairages puck sont en mode flash
- F. Appuyez sur le bouton blanc pour le mode flash blanc froid ou sur le bouton jaune pour le mode flash blanc chaud
- G. Appuyez sur les boutons gauche et droit pour atténuer la température de couleur choisie avec l'un des boutons de sélection de température de couleur (H.)
- H. Appuyez sur l'un des boutons pour une sélection rapide de la température de couleur

Μπαταρία

Το τηλεχειριστήριο χρησιμοποιεί μια μπαταρία κουμπιού CR2025-3V. Το τηλεχειριστήριο βρίσκεται σε αυτόματη λειτουργία αναμονής όταν δεν χρησιμοποιείται. Κανονικά, η μπαταρία μπορεί να χρησιμοποιηθεί για περισσότερο από έξι μήνες. Η μπαταρία μπορεί να αντικατασταθεί με την ίδια ποιότητας.

Λειτουργίες τηλεχειριστηρίου

- A. Πατήστε το κουμπί για να ενεργοποιήσετε τα puck φώτα.
- B. Πατήστε το κουμπί για να απενεργοποιήσετε τα puck φώτα.
- C. Πατήστε το κουμπί για να επαναφέρετε τον ψυχρό λευκό και θερμό λευκό φωτισμό στο 100%
- D. Πατήστε τα κουμπιά επάνω και κάτω για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία χρώματος
- E. Πατήστε τα αριστερά και δεξιά κουμπιά για να ρυθμίσετε την ταχύτητα όταν τα puck φώτα είναι σε λειτουργία flash
- F. Πατήστε το λευκό κουμπί για λειτουργία flash ψυχρού λευκού ή το κίτρινο κουμπί για λειτουργία flash θερμού λευκού
- G. Πατήστε τα αριστερά και δεξιά κουμπιά για να μειώσετε τη φωτεινότητα της θερμοκρασίας χρώματος που έχει επιλεγεί με ένα από τα κουμπιά επιλογής θερμοκρασίας χρώματος (H.)
- H. Πατήστε ένα από τα κουμπιά για γρήγορη επιλογή θερμοκρασίας χρώματος

HR UPUTE ZA DALJINSKI UPRAVLJAČ

Baterija

Daljinski upravljač koristi gumbastu bateriju CR2025-3V. Daljinski upravljač je u automatskom stanju pripravnosti kada se ne koristi. Baterija se obično može koristiti dulje od šest mjeseci. Baterija se može zamijeniti istom vrstom.

Funkcije daljinskog upravljača

- A. Pritisnite tipku za uključivanje puck svjetala.
- B. Pritisnite tipku za isključivanje puck svjetala.
- C. Pritisnite tipku za resetiranje hladno bijelog i toplo bijelog osvjetljenja na 100 %
- D. Pritisnite tipke gore i dolje za podešavanje temperature boje
- E. Pritisnite lijevu i desnu tipku za podešavanje brzine kada su puck svjetla u flash načinu rada
- F. Pritisnite bijelu tipku za hladno bijeli flash način rada ili žutu tipku za toplo bijeli flash način rada
- G. Pritisnite lijevu i desnu tipku za prigušivanje temperature boje odabrane jednim od gumba za odabir temperature boje (H.)
- H. Pritisnite jednu od tipki za brzi odabir temperature boje

Elem

A távirányító CR2025-3V gomelemmel működik. Használaton kívül a távirányító automatikus készenléti üzemmódban van. Az elem általában több mint hat hónapig használható. Az elem ugyanolyan típusúra cserélhető.

A távirányító funkciói

- A. Nyomja meg a gombot a puck lámpák bekapcsolásához.
- B. Nyomja meg a gombot a puck lámpák kikapcsolásához.
- C. Nyomja meg a gombot a hideg fehér és meleg fehér világítás 100%-ra történő visszaállításához
- D. Nyomja meg a fel és le gombokat a színhőmérséklet beállításához
- E. Nyomja meg a bal és jobb gombokat a sebesség beállításához, amikor a puck lámpák villogó módban vannak
- F. Nyomja meg a fehér gombot a hideg fehér villogó módhoz vagy a sárga gombot a meleg fehér villogó módhoz
- G. Nyomja meg a bal és jobb gombokat az egyik színhőmérséklet-választó gombbal (H.) kiválasztott színhőmérséklet fényerejének csökkentéséhez
- H. Nyomja meg az egyik gombot a színhőmérséklet gyors kiválasztásához

IT ISTRUZIONI PER IL TELECOMANDO

Batteria

Il telecomando utilizza una batteria a bottone CR2025-3V. Il telecomando entra automaticamente in modalità standby quando non viene utilizzato. Normalmente la batteria può essere utilizzata per più di sei mesi. La batteria può essere sostituita con una dello stesso tipo.

Funzioni del telecomando

- A. Premere il pulsante per accendere le luci puck.
- B. Premere il pulsante per spegnere le luci puck.
- C. Premere il pulsante per ripristinare l'illuminazione bianco freddo e bianco caldo al 100%
- D. Premere i pulsanti su e giù per regolare la temperatura del colore
- E. Premere i pulsanti sinistra e destra per regolare la velocità quando le luci puck sono in modalità flash
- F. Premere il pulsante bianco per la modalità flash bianco freddo o il pulsante giallo per la modalità flash bianco caldo
- G. Premere i pulsanti sinistra e destra per attenuare la temperatura del colore scelta con uno dei pulsanti di selezione della temperatura del colore (H.)
- H. Premere uno dei pulsanti per una rapida selezione della temperatura del colore

Baterija

Nuotolinio valdymo pultas naudoja CR2025-3V mygtukinę bateriją. Nenaudojamas nuotolinio valdymo pultas automatiškai įsijungia į budėjimo režimą. Paprastai bateriją galima naudoti ilgiau nei šešis mėnesius. Bateriją galima pakeisti tokio paties tipo baterija.

Nuotolinio valdymo pulto funkcijos

- A. Paspauskite mygtuką, kad įjungtumėte puck šviestuvus.
- B. Paspauskite mygtuką, kad išjungtumėte puck šviestuvus.
- C. Paspauskite mygtuką, kad iš naujo nustatytumėte šaltai baltą ir šiltai baltą apšvietimą iki 100 %
- D. Paspauskite aukštyn ir žemyn mygtukus, kad sureguliuotumėte spalvos temperatūrą
- E. Paspauskite kairįjį ir dešinįjį mygtukus, kad sureguliuotumėte greitį, kai puck šviestuvai veikia mirksėjimo režimu
- F. Paspauskite baltą mygtuką šaltai baltam mirksėjimo režimui arba geltoną mygtuką šiltai baltam mirksėjimo režimui
- G. Paspauskite kairįjį ir dešinįjį mygtukus, kad pritemdytumėte spalvos temperatūrą, pasirinktą vienu iš spalvos temperatūros pasirinkimo mygtukų (H.)
- H. Paspauskite vieną iš mygtukų greitai spalvos temperatūros pasirinkimui

LV TĀLVADĪBAS PULTS INSTRUKCIJAS

Baterija

Tālvadības pults izmanto CR2025-3V pogas bateriju. Tālvadības pults automātiski pārslēdzas gaidīšanas režīmā, kad tā netiek lietota. Parasti bateriju var izmantot ilgāk par sešiem mēnešiem. Bateriju var nomainīt pret tāda paša tipa bateriju.

Tālvadības pults funkcijas

- A. Nospiediet pogu, lai ieslēgtu puck gaismas.
- B. Nospiediet pogu, lai izslēgtu puck gaismas.
- C. Nospiediet pogu, lai atiestatītu auksti balto un silti balto apgaismojumu uz 100%
- D. Nospiediet augšup un lejup pogas, lai regulētu krāsu temperatūru
- E. Nospiediet kreiso un labo pogu, lai regulētu ātrumu, kad puck gaismas ir mirgošanas režīmā
- F. Nospiediet balto pogu auksti baltajam mirgošanas režimam vai dzelteno pogu silti baltajam mirgošanas režimam
- G. Nospiediet kreiso un labo pogu, lai samazinātu krāsu temperatūru, kas izvēlēta ar vienu no krāsu temperatūras izvēles pogām (H.)
- H. Nospiediet vienu no pogām ātrai krāsu temperatūras izvēlei

Batterij

De afstandsbediening werkt op een CR2025-3V knoopcelbatterij. De afstandsbediening staat automatisch in de stand-bymodus wanneer deze niet in gebruik is. Normaal gesproken kan de batterij langer dan zes maanden worden gebruikt. De batterij kan worden vervangen door een batterij van hetzelfde type.

Functies van de afstandsbediening

- A. Druk op de knop om de pucklampen in te schakelen.
- B. Druk op de knop om de pucklampen uit te schakelen.
- C. Druk op de knop om koud wit en warm wit licht terug te zetten naar 100% verlichting
- D. Druk op de omhoog- en omlaagknoppen om de kleurtemperatuur aan te passen
- E. Druk op de linker- en rechterknoppen om de snelheid aan te passen wanneer de pucklampen in de flashmodus staan
- F. Druk op de witte knop voor koud wit flashmodus of op de gele knop voor warm wit flashmodus
- G. Druk op de linker- en rechterknoppen om de gekozen kleurtemperatuur te dimmen die met een van de kleurtemperatuurselectieknoppen (H.) is gekozen
- H. Druk op een van de knoppen voor snelle kleurtemperatuurselectie

NO INSTRUKSJONER FOR FJERNKONTROLL

Batteri

Fjernkontrollen bruker et CR2025-3V knappebatteri. Fjernkontrollen er i automatisk standby-modus når den ikke er i bruk. Normalt kan batteriet brukes i mer enn seks måneder. Batteriet kan byttes ut med et av samme type.

Fjernkontrollfunksjoner

- A. Trykk på knappen for å slå på puck-lysene.
- B. Trykk på knappen for å slå av puck-lysene.
- C. Trykk på knappen for å tilbakestille kaldhvitt og varmhvitt lys til 100 %
- D. Trykk på opp- og ned-knappene for å justere fargetemperaturen
- E. Trykk på venstre og høyre knapper for å justere hastigheten når puck-lysene er i flash-modus
- F. Trykk på den hvite knappen for kaldhvit flash-modus eller den gule knappen for varmhvit flash-modus
- G. Trykk på venstre og høyre knapper for å dimme fargetemperaturen valgt med en av fargetemperaturvalgknappene (H.)
- H. Trykk på en av knappene for rask valg av fargetemperatur

Bateria

Pilot zdalnego sterowania jest zasilany baterią guzikową CR2025-3V. Pilot automatycznie przechodzi w tryb czuwania, gdy nie jest używany. Baterię można normalnie używać przez ponad sześć miesięcy. Baterię można wymienić na baterię tego samego typu.

Funkcje pilota zdalnego sterowania

- A. Naciśnij przycisk, aby włączyć lampki puck.
- B. Naciśnij przycisk, aby wyłączyć lampki puck.
- C. Naciśnij przycisk, aby zresetować zimne białe i ciepłe białe oświetlenie do 100%
- D. Naciśnij przyciski w górę i w dół, aby dostosować temperaturę barwową
- E. Naciśnij lewy i prawy przycisk, aby dostosować prędkość, gdy lampki puck są w trybie flash
- F. Naciśnij biały przycisk, aby włączyć tryb flash zimnego białego światła lub żółty przycisk, aby włączyć tryb flash ciepłego białego światła
- G. Naciśnij lewy i prawy przycisk, aby przyciemnić temperaturę barwową wybraną jednym z przycisków wyboru temperatury barwowej (H.)
- H. Naciśnij jeden z przycisków, aby szybko wybrać temperaturę barwową

PT INSTRUÇÕES DO TELECOMANDO

Pilha

O comando à distância utiliza uma pilha tipo botão CR2025-3V.

O telecomando entra em modo de espera automático quando não está a ser utilizado. Normalmente, a bateria pode ser utilizada durante mais de seis meses. A bateria pode ser substituída por uma do mesmo tipo.

Funções do comando à distância

- A. Prima o botão para ligar as luzes puck.
- B. Prima o botão para desligar as luzes puck.
- C. Prima o botão para repor a iluminação branco frio e branco quente a 100%
- D. Prima os botões para cima e para baixo para ajustar a temperatura de cor
- E. Prima os botões esquerdo e direito para ajustar a velocidade quando as luzes puck estão no modo flash
- F. Prima o botão branco para o modo flash branco frio ou o botão amarelo para o modo flash branco quente
- G. Prima os botões esquerdo e direito para diminuir a intensidade da temperatura de cor escolhida com um dos botões de seleção de temperatura de cor (H.)
- H. Prima um dos botões para seleção rápida da temperatura de cor

Baterie

Telecomanda folosește o baterie tip buton CR2025-3V. Telecomanda este în modul standby automat atunci când nu este utilizată. În mod normal, bateria poate fi utilizată mai mult de șase luni. Bateria poate fi înlocuită cu una de același tip.

Funcțiile telecomenzii

- A. Apăsăți butonul pentru a porni luminile puck.
- B. Apăsăți butonul pentru a opri luminile puck.
- C. Apăsăți butonul pentru a reseta iluminarea alb rece și alb cald la 100%
- D. Apăsăți butoanele sus și jos pentru a regla temperatura culorii
- E. Apăsăți butoanele stânga și dreapta pentru a regla viteza atunci când luminile puck sunt în modul flash
- F. Apăsăți butonul alb pentru modul flash alb rece sau butonul galben pentru modul flash alb cald
- G. Apăsăți butoanele stânga și dreapta pentru a reduce intensitatea temperaturii culorii alese cu unul dintre butoanele de selecție a temperaturii culorii (H.)
- H. Apăsăți unul dintre butoane pentru selecția rapidă a temperaturii culorii

SE INSTRUKTIONER FÖR FJÄRRKONTROLL

Batteri

Fjärrkontrollen använder ett CR2025-3V knappbatteri. Fjärrkontrollen är i automatiskt standbyläge när den inte används. Normalt kan batteriet användas i mer än sex månader. Batteriet kan bytas ut mot ett av samma typ.

Fjärrkontrollens funktioner

- A. Tryck på knappen för att slå på puck-lamporna.
- B. Tryck på knappen för att stänga av puck-lamporna.
- C. Tryck på knappen för att återställa kallvitt och varmvitt ljus till 100 %
- D. Tryck på upp- och nedknapparna för att justera färgtemperaturen
- E. Tryck på vänster och höger knapp för att justera hastigheten när puck-lamporna är i flashläge
- F. Tryck på den vita knappen för kallvitt flashläge eller den gula knappen för varmvitt flashläge
- G. Tryck på vänster och höger knapp för att dimma färgtemperaturen som valts med en av färgtemperaturvalsknapparna (H.)
- H. Tryck på en av knapparna för snabb val av färgtemperatur

Baterija

Daljinski upravljalnik uporablja gumbasto baterijo CR2025-3V. Daljinski upravljalnik se samodejno preklopi v stanje pripravljenosti, ko ni v uporabi. Običajno lahko baterijo uporabljate več kot šest mesecev. Baterijo lahko zamenjate z isto vrsto.

Funkcije daljinskega upravljalnika

- A. Pritisnite gumb za vklop puck luči.
- B. Pritisnite gumb za izklop puck luči.
- C. Pritisnite gumb za ponastavitev hladno bele in toplo bele osvetlitve na 100 %
- D. Pritisnite gumba gor in dol za nastavitev barvne temperature
- E. Pritisnite levi in desni gumb za nastavitev hitrosti, ko so puck luči v načinu utripanja
- F. Pritisnite beli gumb za način utripanja hladno bele ali rumeni gumb za način utripanja toplo bele
- G. Pritisnite levi in desni gumb za zatemnitev barvne temperature, izbrane z enim od gumbov za izbiro barvne temperature (H.)
- H. Pritisnite enega od gumbov za hitro izbiro barvne temperature

SK POKYNY NA DIAL'KOVÉ OVLÁDANIE

Batéria

Dial'kový ovládač používa gombíkovú batériu CR2025-3V. Dial'kový ovládač sa pri nepoužívaní automaticky prepne do pohotovostného režimu. Batéria sa bežne používa dlhšie ako šesť mesiacov. Batériu je možné vymeniť za rovnaký typ.

Funkcie dial'kového ovládača

- A. Stlačte tlačidlo na zapnutie puck svetiel.
- B. Stlačte tlačidlo na vypnutie puck svetiel.
- C. Stlačte tlačidlo na resetovanie studeného bieleho a teplého bieleho osvetlenia na 100 %
- D. Stlačte tlačidlá hore a dole na nastavenie farebnej teploty
- E. Stlačte ľavé a pravé tlačidlo na nastavenie rýchlosti, keď sú puck svetlá v režime flash
- F. Stlačte biele tlačidlo pre režim flash studenej bielej alebo žlté tlačidlo pre režim flash teplej bielej
- G. Stlačte ľavé a pravé tlačidlo na stlmenie farebnej teploty vybranej jedným z tlačidiel výberu farebnej teploty (H.)
- H. Stlačte jedno z tlačidiel pre rýchly výber farebnej teploty

Pil

Uzaktan kumanda CR2025-3V düğme pil kullanır. Uzaktan kumanda kullanılmadığında otomatik bekleme modundadır. Normalde pil altı aydan fazla kullanılabilir. Pil aynı tipte bir pille değiştirilebilir.

Uzaktan kumanda fonksiyonları

- A. Puck ışıklarını açmak için düğmeye basın.
- B. Puck ışıklarını kapatmak için düğmeye basın.
- C. Soğuk beyaz ve sıcak beyaz aydınlatmayı %100'e sınırlamak için düğmeye basın
- D. Renk sıcaklığını ayarlamak için yukarı ve aşağı düğmelerine basın
- E. Puck ışıkları flaş modundayken hızı ayarlamak için sol ve sağ düğmelere basın
- F. Soğuk beyaz flaş modu için beyaz düğmeye veya sıcak beyaz flaş modu için sarı düğmeye basın
- G. Renk sıcaklığı seçim düğmelerinden biri (H.) ile seçilen renk sıcaklığını kısmak için sol ve sağ düğmelere basın
- H. Hızlı renk sıcaklığı seçimi için düğmelerden birine basın